

[6, .90].

[9, .17].

homo silence ()
nature silence.
(homo silence) nature silence,

: when the heaven is silent, the silent path, silence speaks for love, silent explosion, the thunder of silent, the silent language, the silence of the lamb, to break a silent, the deep silent, deadly silent, the shadow of silence, the white silence, the power of silence, the voice of the silence, et. [3, . 35-36].

silence, pause, stop, hesitation, silentness, stillness, quietness, quiet, to be silent, to hesitate, a break, to make a stop, an interval, to say nothing, to give no information, interruption.

: 1) , 2) , 3) , 4) , 5) , 6)

... : She didn't have the heart to go into detail about it, because Mike...well, Mike wasn't so bad. (11, .15), "Archaeologist, adventurer – I saw the Indiana Jones movies. They are the same." (14, .7).

« »
 ... : 'Let's start with ...'And then her breath caught in her throat. (16, .41), 'Hannah – he had taken her arm and was walking her along the street now – there's no timekeeper waiting for you, and whoever heard of anyone having to be home early these days? Come on!' (13, .105), 'I can't do that, no... no. Humphrey...' 'Oh, Hum...phrey.' He split the name now, and there was a sound of impatience in this tone as he said, 'I'm already beginning to dislike Humphrey, you know.' (13, .109).

... : Well... what's your sweetie Bob going to say? (11, .25).

... Homo
 silence nature silence,
 . Nature silence : For one shoking moment, the house was heavy with silence (11, .202). For a brief second there was a pause, silence, as above a scattering of debris from where the monkey had jumped drifted down through the clearing. And then Edgar heard another sound, directly above, a soft chirping, and he looked up to see a figure, silhouetted against the backdrop of trees and fragments of sky, falling. It seemed so slow, the body rotating in space, tail streaming up, fluttering, avian in its descent. He stared transfixed as the monkey fell past him, not three feet from his horse, and crashed into the brush. There was a long pause, and then Dalton cursed and kicked his horse forward. (15, 66) – nature silence, You won't like it, Dick, and when I accused Nessie she smacked my face so I reckon is true. But But I don't want to spoil what we've got, Dick. She isn't worth it, Beth stopped (14, .73).

« » « »
 (nature silence)
 [3, 28].
 silent (to be silent,
 to pause, to be mute, to keep quiet) : the valley of silence,
 to suffer silence, easy silence, the silence of angels, the silence of surrendering love, etc.

∴ The roses hung their heads and dreamed under the still September clouds, and the water plashed and murmured softly among the pebbles of the shore (16, .31), There was a moment of silence before his door opened and he came back into the hall and went to the telephone (13, .65).

∴ The branches of a pomegranate tree, clustered with late blossoms, hung beside the narrow opening between the plants. In this nook Gemma took refuge, hoping that no one would guess her whereabouts until she had secured herself against the threatening headache by a little rest and silence. The night was warm and beautifully still; «...» (14, .101), There followed a silence, and then he said, 'Oh, I'm sorry...' (13, .65), He found himself standing near the man. 'Fine morning, sir,' he said. The old man nodded. His face was dark, his beard the color of his robes. Edgar didn't know what to say, but he forced himself to remain at the railing. The man was silent. Waves washed against the bow of the ship, their sound lost in the roar of the steam engines. 'This is your first time in the Red Sea,' said the man, his voice deep with an unfamiliar accent (14, .37), My hands hung limply at my side. 'You know my name.' 'Quiet,' she said. 'The sand will stop.' And suddenly the wind disappeared. Fine particles of sand froze in the air, like tiny planets. They stayed suspended in space, unmovable, whitening the sky, the horizon, erasing everything but her. She stepped toward me once more, and set the pot on the ground. 'Ibrahim,' she repeated and lifted her veil from her face (14, .45–46).

VII

« »

» [16].

(12, 57).

« »

(12, 33).

... " (...)

" (...);

" (...)

"

woe! *Be silent*, thou once soothing strain (17, 245).
ITAN! to whose immortal eyes
The sufferings of mortality,
Seen in their sad reality,

∴ *Away, away, ye notes of*

Were not as things that gods despise;
What was thy pity's recompense?
A silent suffering, and intense;
The rock, the vulture, and the chain,
All that the proud can feel of pain,
The agony they do not show,
The suffocating sense of woe (17, .256).

The better days of life were ours;
The worst can be but mine:
The sun that cheers, the storm that lowers,
Shall never more be thine.
The silence of that dreamless sleep
I envy now too much to weep;
Nor need I to repine
That all those charms have pass'd away,
I might have watch'd through long decay (17, .239).

HERE be none of Beauty's daughters
With a magic like Thee;
And like music on the waters
Is thy sweet voice to me:
When, as if its sound were causing
The charmed ocean's pausing,
The waves lie still and gleaming,
And the lull'd winds seem dreaming:
And the midnight moon is weaving (17, .237).

When I dream that you love me, you'll
surely forgive;
Extend not your anger to sleep;
For in visions alone your affection can
live.
I rise, and it leaves me to weep.

Then, Morpheus! Envelop my faculties
fast,
Shed o'er me your languor begin;
Should the dream o to-night but
resemble the last,
what rapture celestial is mine!

They tell us that slumber, the sister of
death,
Mortality's emblem is given,
To fate how I long to resign my frail
breath,
If this be a foretaste of Heaven!

! , Ah! From now, sweet Lady, unbend
 , your soft brow,
 , ! Nor deem me too happy in this;
 , - If I sin in my dream, I atone for it now,
 : Thus doom'd, but to gaze upon bliss.

...
 , ,
 , ! Though in visions, sweet Lady,
 , perhaps you may smile,
 - ! Oh! think not my penance deficient!
 ! When dreams of your presence my
 slumbers beguils
 To awake, will be torture sufficient.
 (17; .450)

silence, to be silent, to pause, to stop, etc. : silent,

nature silence

: 1) , 2) , 3) , : to lapse
 into silence, shattering silence, embarrassing silence, gloomy silence, vows of silence,
 brooding silence, flabbergasted silence, awkward silence, solemn silence, longish silence,
 an odd silence, an odd kind of silence, the perfect silence, tense silence, silent phone.,

today.» (66; 62), : «The nature was quiet

: «I have learned silence from the talkative, tolerance from the intolerant?
 And kindness from the unkind; yet strangely, I am ungrateful to these teachers» (Kahlil
 Gibran),

: «There was
 n such thing as perfect silence, the complete absence of sound. There was always...
 something else» (67, . 206-207),

[4, .101].

silence (). homo
(homo silence) nature silence.
nature silence,
silenc), (nature silence). (homo

THE POETICAL IMAGE OF SILENCE IN BELLE-LETTRE DISCOURSE

V.S. Kulish

The article deals with the communicative silence as the silent effect marked by verbal and non-verbal markers in the belle-lettre discourse. The characters which use the silent components firstly are called homo silence (human silence). The silence of nature has a personificated and metaphoric character or figurative assimilation. Such silence is called nature silence. The communicative silence is primary to nature silence, which has secondary nature.

Key words: communicative silence, the silent effect, homo silenc , nature silence.

1. . . .) / . . . // – 2009. – (1, 2. – . 43 – 50.
2. . . . / . . . // – 2003. – 4(50). – . 6 – 8.
3. – 160 . (. . .) /
4. . . . / . . . // , 1990. – . 136 – 137.
5. . . . : / – , 1974. – 447 .
6. . . . / – , 2004. – 303 .
7. . . . / – – , 1980. – 336 .
8. . . . – / // , 1994. – . 171 – 182.
9. . . . // (. . . .) / – 2005. – 6(78). – . 16 – 23.
10. . . . // – 2004. – 4 (63). – . 170 – 176.
11. . . . / – , 1990. – 265 .
12. . . . : / – , 2002. – 120 .
13. Catherine Cookson The Thursday Friend. – PAN BOOKS, 1993. – 295 .
14. Ferrigno Robert. Dead Silent. – London: Simon & Shuster, 1999. – 307p.
15. Josephine Cox Rainbow Days. – Headline Book Publishing, 2005. – 436 p.
16. Peter David Startrek the next generation 10; A rock and a hard place, Titan Book Ltd 58 St Giles High St. London, 1990. – 244 p.
17. The collected poems of Lord Byron. – Wordsworth, – Poetry library, 1995. – 860p.